



JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME  
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA SISTEMA JUDISIÁRIU

*Sumáriu Kazu 2015*  
*Tribunál Distritál Suai*  
*Maiu 2015*

**Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Suai -  
períodu Maiu 2015**

***Introdusaun***

Iha fulan Maiu 2015, JSMP monitoriza kazu 36 ne'ebé julga iha Tribunál Distritál Suai. Kazu hirak ne'e hotu-hotu konstitui nu'udar kazu krime 35 no sivil 1 ne'ebé inklui julgamentu movel iha Distritu Bobonaro.

Kazu sira ne'e involve violénsia bazeia ba jeneru hamutuk 17 ne'ebé kompostu hosi kazu krime abuzu seksuál ba menór 2, violasaun seksuál 1, tentativa violasaun seksuál 1, ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika 10, maus tratus ba kónjuje 1, no la halo tuir obrigasaaun alimentár 1. Entretantu kazu sivil 1 kona-ba responsabilidade poder paternál.

Enkuantu krime sira seluk hamutuk 19 ne'ebé involve krime ofensa ba integridade fízika simples 8, ameasa 2, ameasa no danu simples 1, abuzu poder 2, inséndiu 1, danu agravadu 1, burla agravadu 1, pasajen moeda falsa 1, kontra bandu 1, kondusaun sein karta 1 involve arguidu na'in 8. Kazu kondusaun sein karta ne'e tribunál kondena arguidu sira ho pena multa US\$40.00. Maske nune'e JSMP sei la deskreve kazu kondusaun sein karta iha sumáriu ne'e.

Entre kazu 36 ne'e, tribunál konklui ona prosesu ba kazu hamutuk 26 no kazu 10 sei iha prosesu nia laran.

Tuir mai deskripsaun sumáriu julgamentu kazu kompletu:

**1. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 209/pen/2013/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral

Rua setubal, Colmera, Dili Timor Leste  
PoBox: 275  
Telefone: 3323883  
[www.jsmp.tl](http://www.jsmp.tl)  
[info@jsmp.minihub.org](mailto:info@jsmp.minihub.org)  
Facebook: [www.facebook.com/timorleste.jsmp](http://www.facebook.com/timorleste.jsmp)  
Twitter: @JSMPtl

Konkluzau : Omologa

Iha 06 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguida Josefa dos Santos no Ermelita dos San hasoru Maria Elizabeth Maia. Kazu ne'e akontese iha 03 Marsu 2011 iha Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza arguida sira kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Iha julgamentu tentativa konsiliaun ne'e arguida sira rekoñese sira nia sala no husu diskulpa ba lezada no promete sei la repete sira ninia hahalok iha futuru. Lezada simu arguida sira ninia diskulpa no perdua arguida sira ninia hahalok no deziste prosesu ne'e.

Bazeia pedidu dezistensia ne'e, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguida sira hosi akuzasaun ministériu públiku.

## **2. Kazu abuzu seksuál ba menór - Nú. Prosesu : 189/pen/2012/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. Costácio Barros Basmery, Dr. Alvaro Maria Freitas  
no Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tinan 10

Iha 07 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai kondena arguidu RL ho pena prizaun tinan 10 tanba provadu komete krime abuzu seksuál hasoru AdS ne'ebé sei idade menór (tinan 9). Kazu ne'e akontese iha 29 Maiu 2009, iha Distritu Same.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Maiu 2014, arguidu bolu lezada ne'ebé halimar hela ho nia kolega sira iha arguidu nia-uma oin ba iha nia uma laran. Wainhira lezada tama ba arguidu nia-uma laran, arguidu taka odamatan no hasai lezada nia rupa no kose nia orgaun seksuál ba iha lezada na orgaun seksuál. Kazu ne'e junta ho relatóriu mediku hosi ospital.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 177 alinea (2) Kódigu Penál kona-ba abuzu seksuál ba menór ne'ebé define katak...*se mak prátika aktu seksuál relevante ho labarik ne'ebé seidauk iha tinan 14 sei hetan pena prizaun tinan 5 to'o tinan 15.*

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa no rekoñese faktus hirak ne'ebé ministériu públiku akuza hasoru nia. Maske nune'e, arguidu deklarata katak nia intrega ona fahi 1, bibi 1, manu mean

1, beer tiger kaixa 1 no osan US\$250 hodi taka lezada nia moe. Aleinde ne'e, lezada mós kontinua reforsa faktu sira iha akuzasaun ministériu públiku.

Testemuña JM nu'udar arguidu nia kolega depoimentu katak iha momentu ne'ebá nia ba bolu arguidu no wainhira arguidu loke odamatan nia hare lezada toba molik hela.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu la liu hosi tinan 10. Entretantu defeza husu ba tribunál hodi fo justisa ne'ebe justu ba arguidu.

Depois avalia faktus sira ne'ebé produz durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 10.

### **3. Kazu violasaun seksuál - Nú. Prosesu : 24/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Costácio Barros Basmerly, Dr. Alvaro Maria Freitas no Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Konkluzau	: Absolve

Iha 07 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai absolve arguidu AdC hosi akuzasaun ministériu públiku tanba tribunál la hetan prova katak arguidu komete krime violasaun seksuál hasoru lezada MdC ho idade tinan 18. Kazu ne'e akontese iha 03 Maiu 2014, iha Distritu Same.

Ministériu Públiku akuza katak iha 03 Maiu 2014, arguidu hamrik hela iha estrada ninin, hare lezada atu ba eskola (nivel sekundária), arguidu bolu lezada no fo osan US\$5.00 ba lezada no dehan ba lezada katak osan ne'e hodi sosa lapizeira no kadernu. Iha oras lorokraik wainhira lezada sai hosi eskola, arguidu hein ona lezada iha estrada ninin no rasta lezada nia liman ba tali laran no komete violasaun seksuál hasoru lezada.

Iha 19 no 26 Jullu 2014, arguidu hasoru lezada no arguidu fo tan osan US\$2.50 ba lezada no arguidu kontinua halo relasaun seksuál ho lezada nune'e ikus mai lezada isin rua.

Iha prosesu julgamentu arguidu deklara katak relasaun seksuál ne'e akontese tanba hakarak ho hakarak. Aleinde ne'e, lezada mós deklara katak nia hakarak halo relasaun seksuál ho arguidu tanba arguidu fo osan.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku hato'o ba tribunál katak arguidu ninia hahalok la prenze rekeztus krime violasaun seksuál tanba ne'e husu ba tribunál atu tetu didi'ak faktus sira relasiona ho kazu ne'e. Entretantu defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu hosi prosesu ne'e

tomak tanba faktus ne'ebé apresenta hosi ministériu públiku la prova no la preense rekezitus krime violasaun seksuál.

Depois avalia faktu sira ne'ebé produz durante julgamentu tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku tanba tribunál konsidera arguidu ninia hahalok la preense rekezitus violasaun seksuál ka arguidu no lezada halo relasaun seksuál tanba hakarak no hakarak.

#### **4. Kazu abuzu seksuál ba menór - Nú. Prosesu : 20/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Costáncio Barros Basmerly, Dr. Alvaro Maria Freitas no Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Konkluzau	: Kondena ho pena prizaun tinan 13

Iha 07 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu leitura akordaun ba kazu abuzu seksuál ba menór ne'ebé involve arguidu JP hasoru nia-subriña ho (idade tinan 5). Kazu ne'e akontese iha 04 Agostu 2014, iha Distritu Same.

Ministériu Públiku akuza katak iha 04 Agostu 2014, maizumenus iha tuku 09:00 dader, arguidu hatoba tiha lezada iha sumasu leten, kolu lezada nia roupa no lori nia orgaun seksuál kose ba iha lezada nia orgaun seksuál. Kazu ne'e akontese wainhira ema laiha hotu iha uma. Kazu ne'e junta ho relatóriu médiku hosi ospital.

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa totalmente faktus hosi akuzasaun ministériu públiku. Aleinde ne'e, lezada mós kontinua reforsa faktus hosi ministériu públiku no hatutan katak antes ne'e arguidu mós komete aktu seksuál hanesan hasoru nia bin nain tolu.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 177 alinea (a) husi Kódigu Penál kona-ba abuzu seksuál ba menór.

Iha alegasaun finál, ministériu Públiku husu ba tribunál atu mantein kondena arguidu tuir artigu 177 alinea (1) Kódigu Penál kona-ba abuzu seksuál ba menór.

Entretantu parte defeza husu ba tribunál atu fo justisa ne'ebe justu ba arguidu tanba arguidu konfesa totalmente ba faktus hirak ne'ebé akuza ba arguidu.

Depois avalia faktus provadu sira durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 13.

Desizaun ne'e bazeia ba deklarasaun hosi lezada no testemuña sira. Testemuña deklara katak sira hare duni arguidu halo aktu seksuál hasoru lezada no wainhira testemuña sira hase no hakilar, arguidu tauk no halai.

#### **5. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 22/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Omologa

Iha 12 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai omologa kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Luis dos Santos hasoru Abelino da Costa. Kazu ne'e akontese iha 04 Novembru 2014 Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Iha julgamentu tentativa konsiliaun ne'e arguidu rekoñese nia sala no husu diskulpa ba lezadu no promete atu la repete ninia hahalok iha futuro. Arguidu mós selu indemnizasaun US\$50.00 ba lezadu. Tanba ne'e lezadu fó perdua arguidu no hakarak deziste tiha prosesu ne'e.

Bazeia pedidu dezistensia hosi lezadu, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku.

#### **6. Kazu la-halo tuir obrigasaun alimentár – Nú. Prosesu : 31/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Costancio Barros Basmery  
Ministériu Públiku : Dr. Mateu Nessi  
Defeza : Dr. Joanico da Costa (pesoa idonia)  
Konkluzau : Omologa

Iha 15 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu ba kazu krime la-halo tuir obrigasaun alimentár ne'ebé involve arguidu DdA hasoru lezada nu'udar arguidu nia feen no oan nain rua. Kazu ne'e akontese iha 30 Setembru 2014, iha Distritu Ainaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Setembru 2014, arguidu diskuti malu ho nia feen tanba ne'e arguidu sai hosi uma durante tinan ida nia laran. Durante períodu tinan ida ne'e arguidu nunka fó alimentasaun ba nia oan nai rua ne'ebé sei idade menoridade.

Relasiona ho krime ne'e, ministériu públiku akuza arguidu kontra artigu 225 Kódigu Penál Kódigu Penál la halo tuir obrigasaun alimentár.

Iha prosesu julgamentu ne'e, parte rua konkorda katak kada fulan arguidu sei fó alimentasaun US\$100.00 ba nia oan na'in rua. Tanba ne'e lezada deziste tiha prosesu ne'e.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu omologa prosesu kazu ne'e no defeza konkorda ho alegasaun hosi ministériu públiku.

Bazeia ba akordu hosi parte rua, tribunál omologa prosesu kazu ne'e no absolve arguidu hosi prosesu tomak.

**7. Kazu ofensa ba integridade ba física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 30/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Euzebio Xavier Vitor (estajiáriu)  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Kondena ho pena multa US\$15.00

Iha 15 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, prezide julgamentu ba kazu ofensa ba integridade física simples ne'ebé involve arguida MSdA hasoru nia laen (DdA). Kazu ne'e akontese iha 30 Setembru 2014, iha Distritu Ainaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Setembru 2014, arguida lori ai-rohan ida baku rahun hotu lezadu nia motor isin-lolon (body) no rakut lezadu nia reen-toos no rezulta kanek no ran sai. Kazu ne'e akontese tanba lezadu ba sosa fos no fila kleur.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 35 alineaia (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguida konfesa totalmente ba faktus hotu ne'ebé ministériu públiku akuza hasoru nia. Aleinde ne'e, lezadu mós kontinua reforsa akuzasaun hosi ministériu públiku.

Testemuña AdA nu'udar sira nia oan depoimenta katak nia hare arguida baku rahun duni motor nia lolon no rakut lezadu nia reen-toos.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku konsidera faktus hotu provadu tanba arguida konfesa ninia hahalok. Tanba ne'e ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa US\$30.00 ba

arguida no sei selu US\$0.50 durante loron 60. Enkuantu, defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé justu no adekuadu.

Tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguida ho pena multa US\$15.00 ne'ebé kada loron sei selu US\$0.50 durante loron 30. Wainhira arguida la selu pena multa refere, arguidu sei kumpri iha prizaun durante loron 20.

### **8. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 59/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Omologa

Iha 18 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Leonel de Araujo hasoru Helena Gusmão. Kazu ne'e akontese iha 15 Novembru 2014, iha Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Iha prosesu tentativa konsiliaun ne'e arguidu rekoñese nia sala no husu diskulpa ba lezada. Arguidu mós promete sei la repete hahalok ne'e iha futuru no indemniza lezada US\$50.00. Tanba ne'e lezada fó perdua arguidu no hakarak deziste tiha prosesu ne'e.

Bazeia pedidu dezistensia ne'e, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku.

### **9. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 63/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Omologa

Iha 19 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai omologa kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve Norberto Amaral hasoru Efigenia Cardoso. Kazu ne'e akontese iha 07 Novembru 2014, iha Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Liuhosi tentativa konsiliaun ne'e arguidu rekoñese nia sala no husu diskulpa ba lezada no promete sei la repete ninia hahalok iha futuru. Arguidu intrega mós indemnizasaun US\$25.00 ba lezada. Tanba ne'e, lezada perdua arguidu no hakarak deziste tiha prosesu ne'e.

Bazeia pedidu dezistensia hosi lezadu, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku.

#### **10. Kazu responsabilidade poder paternál – Nú. Prosesu : 64/civil/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Costáncio Barros Basmery  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. Joanico da Costa (pesoa idonia)  
Konkluzau : Remata/finál

Iha 19 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai hala'o prosesu julgamentu ba kazu poder paternál ne'ebé involve autora Mafalda Cardoso da Costa hasoru reu Miguel do Carmo Nahak.

Iha prosesu ne'e, parte rua konkorda atu sira nia oan livre lao ba mai ka vizita inan-aman liu-liu iha lora ferias Natal, Paskua no ferias eskola. Parte rua mós konkorda atu reu iha direitu atu lori nia oan ba halimar iha nia uma sein obrigasaun.

Aleinde ne'e, parte rua mós konkorda atu kada fulan reu fó alimentasaun ba sira nia oan US\$100.00 liuhosi konta bankaria. Bazeia ba akordu hosi parte rua, tribunál konklui prosesu ne'e.

#### **11. Kazu ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 91/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Benjamin Barros (estajiáriu)  
Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tina 1 suspende ba tinan 2

Iha 19 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu no kondena arguidu JA ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2 tanba provadu komete ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 21 Novembru 2014, iha Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza katak iha 21 Novembru 2014, arguidu lori ai-kafe rohan ida baku dala 1 iha lezada nia ulun, dala 1 iha kakorok, dala 1 iha kabun no iha hirus-matan. Aktu hirak ne'e rezulta lezada sofre kanek no ran sai iha ulun no moras iha kakorok, kabun no hirus-matan no lezada konsege hala'o tratamentu iha ospital. Kazu ne'e akontese tanba lezada lakohi ba hatama fahi ba iha luhan wainhira arguidu haruka.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa totalmente ba faktus ne'ebé akuza hasoru nia. Aleinde ne'e, lezada mós kontinua reforsa faktu sira hosi akuzasaun ministériu públiku.

Iha alegasaun final, ministériu Públiku konsidera faktus provadu tanba arguidu konfesa ninia hahalok, nune'e ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál. Enkuantu, defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé justu no adekuada ba arguidu.

Tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2.

## **12. Kazu ameasa - Nú. Prosesu : 48/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Alvaro Maria Freitas
Ministériu Públiku	: Dr. Jose Elo (estajiáriu)
Defeza	: Dr. João Henrique de Carvalho
Konkluzau	: Kondena ho pena multa

Iha 22 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai hala'o prosesu julgamentu ba kazu krime ameasa ne'ebé involve arguidu Celestino Soares, Luis Magno no Mario dos Santos hasoru Jhoni de Deus. Kazu ne'e akontese iha 22 Setembru 2014, iha Distritu Ainaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 22 Setembru 2014, wainhira lezadu ho nia feen tur hela iha dapur laran, sira rona ema hakilar iha liur no tuda sira nia uma. Lezadu sai ba liur no hare arguidu sira. Arguidu sira trata aat lezadu no arguidu Celestino mós ameasa lezadu ho katana no taa lezadu nia has hun 1 no hudi hun 1. Arguidu sira ninia hahalok ne'e halo lezadu senti tauk no halai ba hela tiha iha Same. Kazu ne'e akontese tanba arguidu sira dun lezadu kaer aimoruk aat no dun lezadu buan.

Relasiona ho krime ne'e, ministériu públiku akuza arguidu kontra artigu 157 Kódigu Penál kona-ba krime ameasa.

Iha prosesu julgamentu arguidu sira konfesa no rekoñese sira ninia hahalok tuir faktus ne'ebé ministériu públiku akuza ba sira. Nune'e mós lezadu kontinua mantein faktu sira iha akuzasaun ministériu públiku nian.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku konsidera faktus provadu tanba arguidu sira konfesa sira ninia hahalok. Bazeia ba ne'e, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu sira ho pena prizaun maibé suspende. Entretantu defeza husu ba tribunál atu aplika pena multa ba arguidu sira.

Tribunál avalai no konklui prosesu ne'e no kondena arguidu sira ho pena multa no kada ema ida selu US\$45.00. Entretantu ba arguidu Celestino aleinde tribunál aplika pena multa refere, tribunál mós kondena arguidu selu kustu judisiál US\$20.00. Depois leitura sentensa ne'e, arguidu sira hotu selu kedas pena multa no kustu judisiál ne'ebé tribunál defini iha tribunál nia desizaun.

### **13. Kazu ofensa ba integridade ba fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 232/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Kondena ho pena admoestasaun

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu JL ho pena admoestasaun. Tribunál prova katak arguidu komete duni krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 20 Maiu 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 20 Maiu 2014, arguidu tuku dala 1 iha lezada nia reen-toos no kauza lezada sofre bubu iha ninia reen-toos. Kazu ne'e akontese tanba lezada halo kafé ba arguidu kleur.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa totalmente faktus sira hosi akuzasaun ministériu públiku. Arguidu mós deklara katak kazu ne'e sira rejolve ona tuir adat no intrega bibi 1, tua sabu litru 5 nian 2 no osan US\$50.00 ba katuas adat sira.

Iha parte seluk, lezada kontinua reforsa faktus sira hosi akuzasaun no deklarata katak sira dame malu ona, moris nu'udar feen ho laen no nunka mosu tan problema to'o agora.

Iha alegasaun final, ministériu públiku mantein nia akuzasaun no husu ba tribunál atu aplika pena ba arguidu tuir artigu 145 Kodigu Penál.

Enkuantu, defeza husu ba tribunál atu suspende pena prizaun tanba arguidu no lezada di'ak malu ona nu'udar feen no laen no nunka mosu problema to'o agora.

Depois rona tiha alegasaun final, tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena admoestasaun.

#### **14. Kazu ofensa ba integridade ba física simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 89/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. João Henrique de Carvalho
Konkluzaan	: Kondena ho pena prizaun fulan 1 suspende ba tinan 1

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu LFM ho pena prizaun fulan 1 suspende ba tinan 1 tanba provadu komete krime ofensa ba integridade física simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 01 Janeiru 2015, arguidu fila ba uma ho kondisaun lanu tanba ne'e lezada senti tauk no halai subar ba iha viziñu nia uma. Arguidu duni tuir no kaer lezada nia liman kabun no silu no arguidu nia liman kukun kona iha lezada nia liman no rezulta liman kanek.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu deklarata katak faktus sira hosi akuzasaun ministériu públiku balun loos no balun la-loos. Tuir arguidu nia la silu lezada nia liman maibé kaer no rasta de'it. Arguidu mós deklarata katak sira rejolve ona tuir adat hodi sosa manu aman 1 no tua sabu nu'udar simbolu dame nian.

Iha parte seluk, lezada kontinua konfirma faktus sira hosi akuzasaun ministériu públiku. Lezada deklarata katak sira dame ona no moris nu'udar feen no laen no nunka mosu problema to'o agora.

Iha alegasaun finál, ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál. Enkuantu, defeza husu ba tribunál atu antes halo desizaun ruma favor tetu didi'ak faktus no sirkunstánsia atenuantes hanesan parte rua dame malu ona nu'udar feen no laen no nunka mosu tan problema.

Depois avalia faktu sira relasiona ho kazu ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 1 suspende ba tinan 1.

**15. Kazu ofensa ba integridade ba fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 231/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Sei kontinua prosesu

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro julga arguidu RAK ne'ebé involve krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 15 Jullu 2014, arguidu tuku dala 2 iha lezada nia ibun no dala 2 iha lezada nia matan fukun no rezulta lezada sofre bubu iha ibun no matan fukun. Kazu ne'e akontese tanba arguidu haruka lezada atu budu derok ho ai-manas, maibé lezada dehan katak aimanas la-iha.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu deklara katak faktus sira hosi akuzasaun ministériu públiku balu loos no balu la loos. Arguidu deklara katak nia tuku lezada dala 2 de'it la'os dala 4. Iha parte seluk, lezada kontinua konfirma faktu sira hosi ministériu públiku. Maske nune'e lezada deklara katak sira dame malu ona no hela hamutuk hanesan bain-bain nu'udar feen no laen no la iha problema to'o ohin loron.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu tuir artigu 145 Kódigu Penál. Antes ne'e arguidu hetan ona pena suspensaun durante tinan 2 relasiona ho krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika. Enkuantu, parte defeza husu ba tribunál atu aplika pena multa ba arguidu.

Depois rona tiha alegasaun finál, tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 11 Juñu 2015, tuku 11:30 dader ho agenda leitura sentensa.

**16. Kazu ofensa ba integridade ba fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 233/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. João Henrique de Carvalho  
Konkluzau : Kondena ho pena multa

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu YNS ho pena multa US\$60.00. Tribunál prova katak arguidu komete krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen, iha 24 Jullu 2014, iha Distritu Bobonaro.

Antes ne'e, ministériu públiku akuza katak iha 24 Jullu 2014, arguidu foti kadeira masa ida baku ba iha lezada nia kabas no basa dala 1 iha lezada nia hasan loos. Arguidu buti lezada nia kakorok no tata lezada niaibun. Aktu hirak ne'e rezulta lezada niaibun kanek no bubu iha liman sikun no kakorok. Kazu ne'e akontese tanba lezada husu osan mina ninia tiun nian ne'ebé arguidu seidauk selu.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alineaia (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu rekoñese faktu sira iha akuzasaun balun no rezeita balun. Tuir arguidu katak nia la lori kadeira baku lezada maibé wainhira nia baku kadeira ba iha baki mak kadeira ne'e nia rahun kona lezada. Aleinde ne'e arguidu mós rezeita katak nia la buti lezada nia kakorok.

Iha parte seluk, lezada kontinua reforsa faktu sira hosi akuzasaun ministériu públiku maibé deklara katak sira dame malu ona no kontinua moris nu'udar feen ho laen to ohin liron.

Iha alegasaun finál, ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál. Enkuantu, defeza husu ba tribunál atu antes halo desizaun, tetu didi'ak faktus hotu no sirkunstánsia atenuantes sira hanesan arguidu no lezada di'ak malu ona, moris normal hanesan feen-laen no la iha tan problema to'o agora.

Tribunál konkluí prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$60.00 ne'ebé kada loron sei selu US\$1.00 durante loron 60. Wainhira arguidu la kumpri pena multa refere arguidu sei hetan kastigu durante loron 40 iha prizaun.

### **17. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 41/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Jose Elo (estajiáriu)
Defeza	: Dr. Joánico da Costa (pesoa idonia)
Konkluzau	: Adia

Iha 27 Maiu 2015, 'Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Jose de Assis Moniz hasoru Justino Belo no Duarte Menezes. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Julgamentu adia tanba arguidu no lezadu sira la marka prezensa iha tribunál maske hetan ona notifikasaun. Tanba ne'e tribunál marka fila fali prosesu julgamentu sein data fiksi.

### **18. Kazu ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 253/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. João Henrique de Carvalho
Konkluzau	: Kondena ho pena admoestasaun

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu JdS ho pena admoestasaun tanba tribunál prova katak arguidu komete duni krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen, iha 10 Marsu 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 10 Marsu 2014, arguidu basa dala 1 iha lezada nia hasan loos, tuku dala 1 iha kotuk laran no rakut lezada nia fuk. Aktu hirak ne'e rezulta lezada sofre moras no bubu iha hasan no kotuk laran. Kazu ne'e akontese tanba lezada husu ba arguidu atu labele diskuti/istori malu ho lezada nia tiun.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alineaia (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu, arguidu konfesa totalmente faktus sira hosi akuzasaun ministériu públiku no deklara katak sira rejolve ona tuir adat. Iha prosesu tuir adat ne'e arguidu entrega ona fahi ida, bibi ida, tais ida, bua malus, masin midar no kafé ba lezada nia família.

Iha parte seluk, lezada kontinua reforsa faktu sira hosi akuzasaun ministériu públiku no deklara katak sira dame malu ona, moris nu'udar feen no laen no nunca mosu problema to'o agora.

Iha alegasaun finál, ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál. Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika suspensaun ba pena prizaun tanba arguidu no lezada di'ak malu ona nomos nunca mosu problema to'o agora.

Depoisde avalia faktus sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena admoestasaun.

### **19. Kazu ameasa no danu simples - Nú. Prosesu : 256/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. João Henrique de Carvalho
Konkluzau	: Adia

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu ameasa ne'ebé involve arguidu Jose dos Reis hasoru Assis dos Santos. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Julgamentu ne'e adia tanba arguidu no lezadu ne'ebé notifikadu la marka prezensa iha tribunál. Tanba ne'e tribunál adia fali ba loron seluk sein data fiksi.

### **20. Kazu abuzu poder – Nú. Prosesu : 238/pen/14/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Alvaro Maria Freitas
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio da Silva Tavares
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Konkluzau	: Adia

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu abuzu poder ne'ebé involve arguidu JCdS hasoru Estadu RDTL.

Prosesu julgamentu kazu ne'e adia tanba testemuña sira la marka prezensa iha tribunál. Tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 25 Juñu 2015, liuhosi tribunál movel iha Distritu Ainaro.

### **21. Kazu insédiu – Nú. Prosesu : 104/pen/14/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Antonio da Silva Tavares  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Adia

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál móvel iha Distritu Bobonaro adia mós prosesu julgamentu ba kazu insédiu ne'ebé involve arguidu JQ hasoru lezadu LS. Kazu ne'e akontese iha 2014, iha Maliana Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku husu ba tribunál atu halo kapturasaun ba arguidu iha prosesu tuir mai kuandu arguidu kontinua la marka prezensa. Defeza mós konkorda ho pedidu ministériu públiku, tanba dalabarak ona arguidu la kolabora ho justisa.

Tribunál konsidera pedidu hosi ministériu públiku no defeza no sei hasai karta detensaun ba arguidu no sei intrega ba polísia atu halo kapturasaun ba arguidu iha prosesu tuir mai.

Nune'e, tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 28 Outobru 2015, tuku 10:00 dader ne'ebé sei realiza liuhosi tribunál movel iha Distritu Ainaro.

### **22. Kazu maus-tratus ba kónjuje - Nú. Prosesu : 116/ pen/14/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Antonio da Silva Tavares  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Adia

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu maus tratus ba kónjuje ne'ebé involve arguidu BB hasoru nia feen.

Prosesu julgamentu adia tanba lezada la marka prezensa. Tanba ne'e tribunál marka fali prosesu julgamentu ne'e ba iha 29 Setembru 2015, ne'ebé sei julga liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro.

### **23. Kazu danu agravadu – Nú. Prosesu : 241/pen/14/TDS**

Kompozisaun tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas, Dra. Florença Freitas no Eusebio Vitor  
Xavier (estajiáriu)  
Ministériu Públiku : Dr. Antonio Tavares no Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Kondena ho pena multa

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál móvel iha Distritu Bobonaro prezide leitura akordaun no kondena arguidu Francisco Almeida ho pena multa US\$60.00 tanba provadu komete krime danu agravadu hasoru Estadu RDTL. Kazu ne'e akontese iha 28 Jullu 2014, iha Holsa Maliana, Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 28 Jullu 2015, tuku 22.00 kalan, arguidu tuda edifisiu EDTL Maliana tanba diskontenti ho eletrisidade ne'ebé mate. Hosi akontesimentu ne'e siguransa EDTL hato'o keixa ba polísia hodi kaptura arguidu to'o prosesu nia iha tribunál.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 259 Kódigu Penál kona-ba danu agravadu ho nia moldura penal prizaun tinan 2 to'o tinan 8.

Iha audiensia julgamentu arguidu hili direitu nonok. Antes ne'e iha investigasaun ministériu públiku, arguidu rekoñese nia hahalok no deklara katak nia arrepende no promete sei la repete tan nia hahalok ne'e iha futuru.

Testemuña DN nu'udar seguransa sivil iha EDTL deklara katak iha 28 Jullu 2014, maizumenus iha tuku 22.00 kalan, derepentni eletrisidade mate nune'e arguidu ne'ebé hela besik edifisiu EDTL hakilar no tolok funsionáriu EDTL sira. Tanba laiha funsionáriu EDTL ida ne'ebé toma konta servisu iha kalan nune'e arguidu nervozu hodi ba doko portaun EDTL nian no tama ba iha edifisiu EDTL laran. Tanba arguidu la hasoru funsionáriu EDTL ida iha ne'ebá, arguidu sai fali ba estrada no foti fatuk hodi tuda dala 4 ba iha uma kakuluk edifisiu EDTL nian. Mesmu nune'e la rezulta kalen hetan estragus tanba kalen mahar.

Entretantu testemuña DBM, FL no MBA nu'udar seguransa sivil depoimentu katak sira nia edifisiu Seguransa Sivil besik iha EDTL. Iha momentu ne'ebá sira rona ema hakilar (testemuña DN) husu ajuda ba sira nia kolega seguransa sivil nain 3 seluk, tanba ema tuda edifisu EDTL. Tanba ne'e testemuña nain 3 ne'e halai sai ba no hare ho matan arguidu FA mak tuda hela edifisiu EDTL.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena suspensaun tinan 4 ba arguidu nu'udar asaun prevensaun ida ba arguidu atu la repete ninia hahalok iha futuru tantu ba EDTL no edifisiu publiku sira seluk.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu tanba arguidu ninia hahalok la rezulta kalen edifísio EDTL hetan estragus no aleinde ne'e arguidu mós foin primeira-ves komete krime ne'e.

Tribunál konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$60.00 ne'ebé kada loron sei selu US\$0.50 durante loron 120. Wainhira arguidu la kumpri pena multa refere, arguidu sei hetan kastigu iha prizaun durante loron 60 iha prizaun.

#### **24. Kazu burla agravadu - Nú. Prosesu : 09/pen/15/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Alvaro Maria Freitas, Argentino Luisa Nunes no Eusebio Vitor Xavier (estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio Tavares no Mateus Nessi
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Konkluzau	: Sei kontinua prosesu

Iha 27 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro prezide julgamentu ba kazu burla agravadu ne'ebé involve arguidu SL no FSL hasoru lezada JDdC. Kazu ne'e akontese iha 28 Maiu 2013, iha Saburai, Maliana, Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 28 Maiu 2013 arguidu SL no FSL futu lia hamutuk hodi halo falsifikasaun dokumentu ba matebian saudozu Banisiga nia osan pensaun veteranu nian. Arguidu sira halo falsifikasaun dokumentu ne'e ho intensaun atu hetan benefisiu osan hosi Estadu RDTL. Arguidu nain rua konsege hetan duni osan hamutuk US\$14.000.00 sein koeñesimentu hosi familia saudozu nian.

Ministériu Públiku akuza arguidu nain rua ne'e kontra artigu 267 Kódigu Penál kona-ba burla agravadu ne'ebé nia moldura penál tinan 3 to'o tinan 10 prizaun.

Iha prosesu julgamentu, arguidu SL rekoñese ninia sala tanba falsifika dokumentu ba saudozu Banisiga nia istória involvimentu iha luta ba libertasaun. Arguidu FSL deklara katak nia nu'udar benefisiariu sein koñesementu hosi familia saudozu nian. Arguidu deklara katak nia arrepende nia hahalok no promete sei fó fila fali osan ne'ebé nia simu hosi estadu ba saudozu nia familia iha durasaun tempu loron 15 nia laran.

Entretantu arguidu FSL konfesa katak nia la hatene hakerek no lee no la hatene ko'alia tetun maibé arguidu SL obriga nia atu trata dokumentu saudozu Banisiga nian ne'ebé nia benefisiu ba sira nain rua. Arguidu hatutan katak nia hetan de'it osan pensaun veteranu ne'e ho valor US\$3.000.00 no restu iha hotu arguidu SL.

Arguidu FSL mós depoimenta katak arguidu SL uja de'it nia naran atu sai benefisáriu ba osan pensaun saudozu Banisiga nian no wainhira atu ba simu osan veteranu nian, SL sempre akompaña arguidu.

Testemuña JDdC nu'udar lezada no alin hosi saudozu Banisiga deklara katak nia ho nia oan sira foin deskobre hahalok arguidu sira ne'e wainhira halo konfirmasaun ho Prezidente Omenajen, Sr. Virgillo Smith. Testemuña sira deskobre kazu ne'e wainhira halo verifikasaun dadus veteranu nian ba iha Distritu Bobonaro.

Testemuña seluk ABA nu'udar lezada nia subriñu depoimenta katak nia mak deskobre hahalok arguidu nain rua SL no FSL ne'e, iha Prezidente Omenajen nia oin. Testemuña deklara katak arguidu nain rua laiha direitu atu simu saudozu nia osan tanba sira laiha ligasaun família. Lolos JDdC nu'udar saudozu nia alin rasik mak iha direitu liu ba pensaun ne'e, maibé to'o agora lezada seidak simu osan pensaun ba veteranu nian hosi Estadu RDTL. Testemuña hatutan katak antes ne'e JDdC ho nia maluk martir sira seluk simu ona medalla kondekorasaun hosi Estadu RDTL.

Iha nia alegasaun finál, ministériu públiku, através hosi tribunál husu ba arguidu nain rua atu fó fila saudozu Banisiga nia osan hamutuk US\$14.000.00 ba lezada JDdC ho nia funan 10% iha tempu loron 15 nia laran. Wainhira arguidu sira la kumpri alegasaun ne'e, sei aplika pena prizaun tinan 5 ba sira.

Entretantu defeza husu ba tribunál atu fó pena suspensaun ba arguidu nain rua no husu liberdade ba arguidu SL ne'ebé durante ne'e kumpri hela prizaun preventiva iha Becora Dili. Defeza husu ida ne'e ho intensaun atu bele hamutuk ho família sira hodi buka solusaun atu fó fila osan US\$14.000.00 ne'ebe sira simu ona ba JDdC.

Rona tiha alegasaun finál hosi ministériu públiku no defeza, tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 11 Juñu 2015, atu fó tempu ba arguidu sira atu buka solusaun hodi fó fila osan hamutuk US\$14.000.00 ba saudozu Banisiga nia alin rasik.

## **25. Kazu pasajen ba moeda falsa - Nú. Prosesu : 94/pen/13/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Alvaro Maria Freitas, Argentino Luisa Nunes no Eusebio Vitor Xavier (estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio Tavares no Mateus Nessi
Defeza	: Dr. João de Carvalho
Konkluzaan	: Sei kontinua prosesu

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál móvel iha Distritu Bobonaro hala'o prosesu julgamentu ba kazu pasajen ba moeda falsa ne'ebé involve arguidu FM no JMR hasoru Estadu RDTL. Kazu ne'e akontese iha 04 Feveireiru 2010, iha Atabae, Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza iha loron 4 Feveireiru 2010, arguidu sira halo pasajen ba moeda falsa iha Atabae, Distritu Bobonaro. Pasajen moeda falsa ne'e diskobre hosi testemuña AJ no A nu'udar kios nain. Arguidu nain rua sosa sasan kiik hanesan kratindaeng butir 4 ho osan US\$20.00 no tuir fali mai kontinua sosa tan beer ABC lata ida ho pulsa US\$2.00 ho osan US\$20.00 seluk iha sira nia kios. Testemuña sira hahu diskonfia no koko hakilar bosok maibé arguidu sira halai nune'e testemuña sira hakilar makas no husu ajuda ba polísia kaptura arguidu nain rua.

Ministériu Públiku akuza arguidu sira kontra artigu 308 Kódigu Penál kona-ba pasajen ba moeda falsa no sei hetan pena prizaun tinan 2 to'o 6.

Iha prosesu julgamentu, arguidu FM deklara katak nia la hatene osan ne'ebé nia uja hodi sosa sasan hanesan sira ne'e nu'udar osan falsu. Arguidu deklara katak nia mós faan sasan iha kios nomos nu'udar kondutór. Tanba ne'e nia sempre simu osan hosi pasajeirus no ema komprador sira iha nia kios.

Maibé arguidu ne'e deklara katak iha 04 Feveireiru 2010, nia sae duni kareta bis ida hosi Dili atu ba Maliana. Iha kareta laran nia hasoru arguidu JMR ne'ebé atu ba halo lia iha foho no husu nia atu ajuda osan US\$40 no nia fó duni osan US\$40 ba arguidu JMR. Wainhira to'o iha Atabae sira nain rua tuun sosa sasan iha kios no ikus polísia kaptura sira tanba diskonfia sira halo pasajen ba moeda falsa.

Arguidu FM hatutan katak iha momentu ne'eba nia lori osan US\$20.00 tahan 6 iha nia karteira laran no osan sira ne'e hotu iha ikus diskobre katak osan falsu. Arguidu arrende nia hahalok tanba la espera atu komete krime refere no promete sei la komete tan krime hanesan iha futuru no deklara prontu atu fó fila testemuña sira nia osan ho funan 10%.

Testemuña AD nu'udar kios na'in deklara katak, nia diskonfia arguidu nain rua ne'e halo movimentu sosa sasan ho osan US\$20.00 hotu. Mesmu foin hola sasan no hetan volta osan rahun maibé arguidu sira la uja osan rahun ne'e atu sosa maibé sempre hasai fali osan US\$20.00 seluk hodi kontinua sosa sasan iha sira nia kios.

Deklarasaun hanesan mós hato'o hosi testemuña AJ katak, sira diskonfia arguidu nain rua ne'e, halo pasajen ba moeda falsa tanba la to'o minutu balun arguidu sira ba sosa fali sasan ho osan US\$20.00 no sempre uza osan tahan US\$20.00. Wainhira testemuña sira koko hakilar bosok, arguidu nain rua ne'e halai maibé polísia konsege kaptura arguidu nain rua.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu fó durasaun loron 15 ba arguidu sira atu fó fila testemuña sira nia osan inklui ho funan 10% no wainhira sira la kumpri tribunál tenke aplika pena prizaun efetiva tinan 4 ba arguidu nain rua.

Entretantu, defeza iha nia alegasaun finál husu ba tribunál atu aplika pena multa ba arguidu sira tanba mesmu sira halo pasajen ba moeda falsa maibé sira rasik la hatene katak osan ne'ebé sira

uja ne'e falsu. Defeza mós husu ba tribunál atu tetu arguidu sira nia deklarasaun katak sira prontu atu fó fila testemuña sira nia osan inklui ho funan 10%.

Depois rona tiha alegasaun finál hosi parte rua, tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 12 Juñu 2015, tuku 11.00 dader ho agenda leitura akordaun. Julgamentu ne'e sei hala'o liuhosi tribunál movel, iha Distritu Bobonaro.

## **26. Kazu kontra bandu – Nú. Prosesu : 88/pen/2010/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Koletivu
Juis	: Dr. Alvaro Maria Freitas, Argentino Luisa Nunes no Eusebio Vitor Xavier (estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio da Silva Tavares
Defeza	: Dr. João de Carvalho
Konkluzau	: Kondena pena multa

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro prezide leitura akordaun ba kazu kontra bandu ne'ebé involve arguidu Modesto da Costa hasoru Estadu RDTL. Kazu ne'e akontese iha 03 Maiu 2010, iha Palaka Balibo, Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 03 Maiu 2010, arguidu hakat liu ba fronteira Motain Belu, Indonezia sein pasaporte no visa hodi sosa kilat manu no desvia an hodi la selu taxa ba Estadu RDTL.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 316 Kódigu Penál kona-ba kontra bandu ne'ebé nia moldura penál tinan 2 to'o tinan 6 ka multa.

Iha audiensia julgamentu, arguidu konfesa no rekoñese ninia hahalok ne'e no promete sei la komete tan krime hanesan iha futuru. Arguidu mós deklara prontu atu selu multa ba estadu tanba ilegalmente importa kilat manu sein hetan lisensa no sein selu taxa ba estadu. Arguidu rekoñese katak nia tama-sai ilegalmente ba Indonezia sein iha dokumentu ofisiál hanesan pasaporte no viza.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena multa ba arguidu maibé la bele tuun liuhosi US\$60.00. Mesmu nune'e ministériu públiku mós konsidera katak arguidu foin primeira-ves komete krime, mesmu desvia an hosi estadu atu la bele selu taxa.

Defeza husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé justu ba arguidu tanba foin primeira-ves komete krime no nia kolabora diak ho justisa. Aleinde ne'e arguidu mós hatudu nia arrepente ba nia hahalok no deklara prontu atu selu multa ba Estadu RDTL. Arguidu nu'udar xefi família ne'ebé responsavel uniku iha família (feen no oan nain 3 no alin nain 4 ho saláriu US\$150.00 kada fulan).

Depois de avalia faktus hotu, tribunál konklui no kondena arguidu ho pena multa US\$60.00 ne'ebé kada loron arguidu sei selu US\$1.00 durante loron 60. Wainhira la kumpri pena multa ne'e, arguidu sei hetan kastigu iha prizaun durante loron 40.

## **27. Kazu tentativa violasaun seksúal - Nú. Prosesu : 80/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas, Argentino  
Luisa Nunes no Eusebio Vitor Xavier (estajáriu)  
Ministériu Públiku : Dr. Antonio da Silva Tavares  
Defeza : Dr. João de Carvalho  
Konkluzau : Absolve

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál móvel iha Distritu Bobonaro prezide leitura akordaun no absolve arguidu SB hosi akuzasaun ministériu públiku tanba la provadu komete krime tentativa violasaun seksúal hasoru lezada PSM. Kazu ne'e akontese iha 04 Novembru 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak, arguidu iha 04 Novembru 2014, maizumenus tuku 10:00 dader, arguidu tama ba iha lezada nia uma no fanu lezada nu'udar nia kuinada (arguidu nia alin rasik ninia feen) wainhira lezada nia laen laiha uma. Wainhira tama, arguidu husu ba lezada katak nia alin ba iha ne'ebé. Lezada haktuir katak arguidu dehan ba nia katak "*o nonok de'it no lalika dehan ba o nia laen*" Tanba ne'e, lezada hakfodak no hisik arguidu nia liman ne'ebé kaer hela lezada nia liman no halai sai ba liur no ba kesar iha nia bin no nia banin fetu katak arguidu tenta atu halo violasaun seksúal hasoru nia. Iha prosesu rezolve iha lia na'in sira arguidu nervozu no buti lezada nia kakorok.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 23 no 172 Kódigu Penál kona-ba tentativa violasaun seksúal.

Iha prosesu julgamentu, arguidu SB nega faktus no deklara katak iha momentu ne'eba nia ba buka nia alin hodi rezolve kona-ba sira nia problema no nunca hanoin atu tama ba fanu lezada iha nia kuartu laran. Wainhira nia alin laiha arguidu mós fila fali ba nia uma. Arguidu hatutan katak nia hakfodak tanba liutiha loron ida, lia na'in sira bolu nia atu ba rezolve kazu kona-ba tentativa violasaun seksúal hasoru lezada. Arguidu mós deklara katak antes ne'e sira iha ona problema wainhira arguidu ho nia alin nia aman mate no to'ogora seidauk diak malu.

Relasiona ho buti lezada nia kakorok, arguidu rekoñese duni no argumenta katak nia komete krime ne'e tanba lezada hakilar no koalia liafuan maltrata no lori nia liman fuan tuu iha arguidu nia matan, nune'e arguidu nervozu hodi buti iha lezada nia kakorok.

Antes atu rezolve kazu tentativa violasaun seksúal ne'e, tribunál omologa tiha krime ofensa ba integridade fizika simples bazeia ba akordu hosi parte rua atu rezolve tuir familia.

Entretantu kona-ba kazu tentativa violasaun seksúal ne'e lezada deklara katak arguidu tenta duni atu halo violasaun seksúal hasoru nia maibé la konsege tanba lezada dehan nia lakohi no halai sai ba kesar iha nia bin no nia banin fetu.

Testemuña OS nu'udar lezada nia bin rasik deklara ba tribunál katak nia rasik la hare ho matan kona-ba kazu tentativa violasaun ne'e maibé rona istória hosi lezada katak arguidu tenta atu halo violasaun seksúal hasoru nia.

Testemuña CM nu'udar lezada nia laen no arguidu nia alin rasik hili direitu nonok iha audensia julgamentu.

Entretantu testemuña LML nu'udar lezada nia primu desmaia iha audensia julgamentu laran tanba rona tribunál avizu atu akuza fali nia tanba bosok tribunál. Tribunál konsidera testemuña tenta hatodan arguidu tanba iha ministériu públiku testemuña depoimentu katak nia la hare arguidu wainhira ba iha lezada nia uma maibé iha tribunál nia oin, testemuña depoimenta katak nia hare arguidu ba iha lezada nia uma.

Iha alegasaun final ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé adekuaudu ba arguidu tanba arguidu tenta atu halo violasaun hasoru lezada maske la konsege realiza nia intensaun atu halo relasaun seksúal ho lezada. Ministériu Públiku husu pena adekuaudu ne'e tanba lezada hakaas-an hodi hisik arguidu nia liman no halai sai hosi uma laran ba hato'o keixa ba nia bin no nia banin fetu.

Entretantu defeza husu ba tribunál atu absolve arguidu tanba laiha indikasaun no evidensia forte atu kondena arguidu. Defeza husu tribunál absolve ba arguidu tanba arguidu la lori buat kroat ruma atu amesa lezada hodi atinji nia intensaun atu halo violasaun hasoru nia alin nia feen. Defeza haktuir katak tanba iha momentu ne'ebá arguidu nia intensaun atu ba buka nia alin hodi rezolve sira nia problema família ne'ebé antes ne'e iha tiha ona iha lia mate uluk nian.

Rona tiha alegasaun final hosi ministériu públiku no defeza, tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu hosi prosesu tomak tanba la iha prova suficiente kona-ba komete krime tentativa violasaun seksúal hasoru lezada.

## **28. Kazu ofensa ba integridade fizika simples - Nú. Prosesu : 160/pen/2012/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár

Juis : Dra. Florença Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Adia

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Joao de Araujo, Juliana Abere, Judith Abere hasoru Dulce S. Manefe. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Tribunal adia prosesu julgamentu tanba arguidu/a sira no lezada la marka prezenza iha tribunál. Tanba ne'e tribunál adia prosesu julgamentu sein data fiksi.

**29. Kazu ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 171 /pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Florença Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun fulan 8 suspende ba tinan 1

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu CM ho pena prizaun fulan 8 suspende tinan 1 tanba provadu komete krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru feen. Kazu ne'e akontese iha 03 Novembru 2013, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 03 Novembru 2013, arguidu tuku dala 1 iha lezada nia hasan loos, tebe dala 1 iha kanotak no lori velador masa ida baku iha lezada nia ulun. Aktu hirak ne'e rezulta lezada sofre kanek no bubu iha lezada nia reen-toos no tilun-hun. Kazu ne'e akontese tanba lezada la satisfas ho arguidu ne'ebé sai hosi uma durante loron lima sein fo hatene ba lezada.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alineaia (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu uja direitu nonok. Entretantu lezada kontinua konfirma ho faktu sira hosi ministériu públiku. Maske nune'e, lezada deklara katak nia sira dame malu ona, moris nu'udar feen no laen no nunka mosu problema to'o agora.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena bazeia ba artigu 145 Kódigu Penál ne'ebé ministériu públiku akuza hasoru arguidu.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika suspensaun ba pena prizaun tanba arguidu no lezada di'ak malu nomos nunka mosu problema to'o agora.

Tribunal konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 8 suspende ba tinan 1. Tribunál mós kondena arguidu selu kustu judisiál US\$25.00.

### **30. Kazu ameasa - Nú. Prosesu : 173/pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Florença Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Omologa

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro omologa krime ameasa ne'ebé involve Casimiro Siga hasoru Sabino Bere. Kazu ne'e akontese iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Atraves hosi julgamentu tentativa konsiliaun ne'e, arguidu husu diskulpa ba lezadu no promete sei la repete ninia hahalok iha futuru. Iha parte seluk, lezadu perdua ona arguidu no hakarak deziste prosesu ne'e.

Bazeia pedidu dezistensia hosi lezadu, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu akuzasaun ministériu públiku.

### **31. Kazu ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 200 /pen/2014/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Florença Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu BFB ho pena prizaun tinan 1 suspende tinan 2 tanba provadu komete krime ofensa ba

integridade fízika simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 20 Juñu 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 20 Juñu 2014, arguidu tuku dala rua iha lezada nia ulun no dala ida iha kotuk laran. Aktu ne'e rezulta lezada sofre moras no bubu nia ulun no kotuk laran. Kazu ne'e akontese tanba lezada la hatama kadeira ba uma laran.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa totalmente faktus sira hosi ministériu públiku. Aleinde ne'e, lezada mós continua reforsa akuzasaun no deklara katak sira dame malu ona no continua moris nu'udar feen no laen.

Iha alegasaun finál, ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál. Entretantu, defeza husu ba tribunál atu suspende arguidu hosi pena prizaun tanba arguidu no lezada di'ak malu ona, moris nu'udar feen ho laen nomos nunca mosu problema to'o agora.

Tribunal konklui prosesu kazu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun prizaun tinan 1 suspende ba tinan 2. Tribunál kondena mós kustu judisiál US\$25.00.

### **32. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 10/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Argentino Luisa Nunes
Ministériu Públiku	: Dr. Jose Elo (estajiáriu)
Defeza	: Dr. Manuel Amaral
Konkluzau	: Omologa

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribuná movel iha Distritu Bobonaro omologa kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Angelo Bere Lelo Soares hasoru Honario S. dos Santos. Kazu ne'e akontese iha 21 Outubru 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Iha julgamentu tentativa konsiliaun ne'e arguidu rekoñese nia sala no husu diskulpa ba lezadu no promete sei la repete ninia hahalok iha futuro. Aleinde ne'e, arguidu intrega kedas indemnizasaun US\$75.00 ba lezadu. Tanba ne'e lezadu perdua arguidu no hakarak deziste tiha prosesu ne'e.

Bazeia akordu ho parte sira no pedidu dezistencia ne'e, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku.

**33. Kazu ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika - Nú. Prosesu : 57/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Florença Freitas  
Ministériu Públiku : Dr. Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Kondena ho pena prizaun fulan 8 suspende ba tinan 1

Iha 28 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kondena arguidu SdS ho pena prizaun fulan 8 suspende ba tinan 1 tanba provadu komete krime ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen. Kazu ne'e akontese iha 19 Outubru 2014, iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak iha 19 Outubru 2014, arguidu hakuak no riba lezada ba rai no rezulta lezada sofre kanek no moras iha lezada nia-ain no kanotak. Kazu ne'e akontese tanba lezada hatan ba arguidu katak nia moras hela, wainhira arguidu obriga lezada ba to'os.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha prosesu julgamentu arguidu konfesa totalmente ba faktus nune'e mós lezada kontinua reforsa akuzasaun hosi ministeriu publiku. Maske nune'e lezada deklara katak sira dame malu ona nu'udar feen no laen no nunka mosu problema to'o agora.

Iha alegasaun finál, ministériu públiku husu ba tribunál atu aplika pena tuir artigu 145 Kódigu Penál ne'ebé ministériu públiku akuza hosoru arguidu.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu aplika suspensaun ba pena prizaun tanba arguidu no lezada dí'ak malu ona nu'udar feen no laen no nunka mosu problema to'o agora.

Depoisde avalia faktu sira ne'ebé asosiadu hosi krime ne'e, tribunal konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun prizaun fulan 8 suspende ba tinan 1.

**34. Kazu ofensa ba integridade fízika simples - Nú. Prosesu : 02/pen/2015/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Argentino Luisa Nunes

Ministériu Públiku : Dr. Jose Elo (estajiáriu)  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Omologa

Iha 29 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro kazu ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé involve arguidu Abrão de Jesus Barreto hasoru Estevão Neves, Joanico Bragansa no Artur de Araujo, ne'ebé akontese iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples.

Atraves hosi julgamentu tentativa konsiliaun ne'e arguidu rekoñese nia sala no husu diskulpa ba lezadu sira no promete atu la repete ninia hahalok iha futuru.

Iha parte seluk, lezadu sira perdua arguidu no hakarak deziste prosesu kazu ne'e. Bazeia pedidu dezistensia ne'e, tribunál omologa prosesu ne'e no absolve arguidu hosi akuzasaun ministériu públiku.

### **35. Kazu abuzu póder – Nú. Prosesu : 148/pen/14/TDS**

Kompozisaun Tribunál : Koletivu  
Juis : Dr. Alvaro Maria Freitas, Argentino Luisa Nunes no Eusebio Vitor Xavier (estajiáriu)  
Ministériu Públiku : Dr. Antonio Tavares no Mateus Nessi  
Defeza : Dr. Manuel Amaral  
Konkluzau : Adia

Iha 29 Maiu 2015, Tribunál Distritál Suai, liuhosi tribunál movel iha Distritu Bobonaro adia julgamentu ba kazu abuzu póder ne'ebé involve arguidu JA hasoru Estadu RDTL.

Tribunál adia prosesu julgamentu kazu ne'e tanba testemuña sira la marka prezensa iha tribunál. Tanba ne'e, tribunál marka fali prosesu julgamentu ba iha 03 Juñu 2015 iha Tribunál Distritál Suai.

Atu hetan informasaun kle'an favor kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio  
Diretór Ezekutivu JSMP  
Diresaun e-mail: [luis@jsmp.minihub.org](mailto:luis@jsmp.minihub.org)

